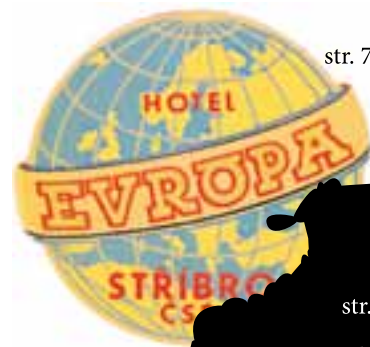




# Stříbrský zpravodaj



str. 7

str. 16

ročník 2014, číslo 9.

10,- Kč



Dny evropského dědictví EHD - 13.září.2014



str. 3

## Slovo úvodem

Vážení čtenáři, jak jste jistě zaznamenali, rozhodli jsme se udělat několik změn, kterými chceme posunout kvalitu Stříbrského zpravodaje opět o kousek dál. Věříme, že tento krok prospěje především grafické stránce a fotografiím, které nám mnozí z vás poskytují.

Září bude nabitě zajímavými akcemi a na většinu z nich najdete pozvánku právě na těchto stránkách. Jedna z nich vás možná zaujala už na titulku. 13. září máte možnost v rámci Dnů evropského dědictví /EHD/ navštívit zajímavá historická místa ve Stříbře, kam se běžně nepodíváte. Místní muzeum si pro tuto příležitost připravilo i pestrý doprovodný program. Pokud si chcete užít babího léta aktivně v přírodě, možná vás zaujme nabídka na Svatováclavské vejšlap. Ten startuje 28. září od radnice a jeho cíl je v Kostelci.

Po prázdninách také zahájí druhou část sezóny kino Slavia. Hned 1.9. vás v rámci filmového klubu čeká výborné dánské drama Hon. V neděli 21.9. pak můžete s dětmi přijít na odpolední promítání pásma pohádek s Krtečkem.

Přeji vám pěkné září.

David Blažek  
Ředitel, MKS Stříbro

## Knihovnice doporučují



SEPETYS, Ruta. *V sedých tónech.*

Pohnutý příběh malé dívky plný lidské krutosti a nenávisti, ale zároveň lásky a naděje. Otázkou zůstává, zda naděje a láska dokáží udržet člověka při životě a s hlavou vztyčenou dostatečně dlouho...



VONDRUŠKA, Vlastimil. *Smrt ve Vratislavi.*

Vyslanec českého krále jedná ve Slezsku, ale zmizí a nikdo netuší, co se mohlo stát. Protože jde o ožehavou diplomatickou misi, je třeba postupovat taktně. Král Přemysl II. Otakar samozřejmě nechce nechat pátrání jen na vratislavských úřadech, proto posílá do Slezska v přestrojení svého věrného služebníka Oldřicha z Chlumu a jeho pomocníky panoše Otu a velitele Diviše. Jakmile však ti tři dorazí do Vratislavi, dojde k vraždě, která nejen že pátrání zkomplikuje, ale odvede jejich po-

*Výpůjční doba Městské knihovny se od 1.9. mění z prázdninové na běžnou. Sobotní provoz bude zahájen až 13.9.*

vernisáž „Zlaté Stříbro“ (knihovna)



folkový koncert - Pavel Dobeš (Muzeum)



## Dny evropského dědictví / European Heritage Days/ (EHD)

Dny evropského dědictví (dále jen EHD) lze charakterizovat jako společenskou aktivitu, během které se každoročně otevírá co nejvíce zajímavých a výjimečných architektonických, archeologických a církevních památek, muzeí, galerií a knihoven, technických památek a militarií, budov, objektů a i dalších prostor, v nichž všech je uchováváno rozsáhlé množství sbírkových fondů a movitého kulturního dědictví. Důležité je to, že se nejedná jen o historické památky, které jsou oficiálně prohlášeny kulturními památkami, ale i objekty, které nebývají přístupny veřejnosti vůbec nebo pouze příležitostně a částečně.

Za cíl EHD je možno považovat hledání cest ke kořenům naší, evropské i světové civilizace. Pro veřejnost, která se sestává ze všech věkových kategorií, je to příležitost vytvořit si svůj vztah ke kulturnímu dědictví. Velký význam mají i doprovodné akce, konané v rámci EHD tím, že přispívají k základním cílům t.j. upozorňovat a poukazovat na uchovávaní a využívání kulturního odkazu minulosti národa. Tyto akce mohou být vázány na konkrétní památku, zpřístupňovanou v EHD, anebo mohou být vázány na určitou lokalitu - obec, město, atd. Památky a akce zahrnuté do programu EHD mají být přístupny: zdarma nebo za snížené vstupné nebo za vstupné dobrovolné s tím, že výtěžek bude použit opět na památky.

Na všech objektech zařazených do programu EHD by měly viset vlajky EHD, na všech propagačních materiálech by se mělo objevit logo EHD. V Evropě se EHD konají od roku 1991 pod záštitou Rady Evropy, při níž funguje celoevropský sekretariát, který sídlí v Bruselu. K jejich myšlenkám se dnes hlásí 48 zemí Evropské kulturní konvence. Ústředním tématem je „Evropa – společné dědictví“. Účastnické země si volí své národní téma. V České republice se EHD pravidelně konají od roku 1991, zpravidla okolo poloviny měsíce září. Od roku 1998 je jejich národním garantem Sdružení historických sídel Čech, Moravy a Slezska (SHS ČMS), které vždy ve spolupráci s jedním z členských měst pořádá jejich národní zahájení (v roce 2014 je to Opava). Partnery národního garanta jsou Ministerstvo kultury ČR a Ministerstvo pro místní rozvoj ČR. Lokálním garantem (organizátorem EHD) může být každý vlastník - provozovatel - správce památky, nebo subjekt pořádající doprovodnou akci, přihlášenou k EHD.

Město Stříbro je už řadu let členem SHS ČMS a pořádání EHD v něm má už svoji tradici.

Organizátorem a koordinátorem tohoto kulturního podjetí je řadu let Městské muzeum ve spolupráci Městským kulturním střediskem. K EHD muzeum vydává pla-

kat s výčetem všech aktivit i doprovodných akcí všech zúčastněných subjektů. Všichni účastníci této akce si mohou v informačním centru v muzeu vyzvednout pamětní listy s předtištěnými razítky jednotlivých památek, kde při návštěvě obdrží skutečné razítko. Ti návštěvníci, kteří přinesou kompletně orazítkovaný list do muzea, obdrží v informačním centru drobnou pozornost.

V letošním roce budou 13. září zpřístupněny následující památky: Městská radnice, kostelík Sv. Petra, kostel Nanebevzetí p. Marie, Koubkova branka, Husitská bašta, Mostní věž, torzo kostela Sv. Máří Magdalény, děkanský kostel Všech svatých, věž kostela Všech svatých, Městské muzeum a informační centrum, 13. poledník, objekt lehkého opevnění (u hornického skanzenu). Stejně jako v loňském roce pořádá městské muzeum v rámci doprovodného programu ve spolupráci s agenturou Rylan živé obrazy z dějin města, tentokrát s názvem „Stříbrské zpětohledy aneb procházka časem“. Z kapacitních důvodů budou vydány časové vstupenky na tři představení v 10:00, 14:00 a 16:00 hodin. Časové vstupenky možno předem zdarma vyzvednout v informačním centru muzea.

Pracovníci muzea přejí všem návštěvníkům EHD hezké počasí a příjemný kulturní zážitek.

**MĚSTSKÉ MUZEUM A PARTNERI  
VÁS ZVOU NA  
DNY EVROPSKÉHO DĚDICTVÍ (EHD)  
STŘÍBRO**

**ZPŘÍSTUPNĚNÉ  
PAMÁTKY 13. září 2014**

- KARNICE (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)
- KOSTEL SV. PETRA (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)
- KOSTEL NANEBEVZETÍ PANNY MARIE (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)
- KOUBKOVA BRANKA (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)
- BAŠTA HUSITSKÁ (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)
- MOŠŤNÍ VĚŽ (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)
- TORZO KOSTELA SV. MÁŘI MAGDALÉNY (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)
- DĚKANSKÝ KOSTEL VŠECH SVATÝCH (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)
- VĚŽ KOSTELA VŠECH SVATÝCH (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)
- MĚSTSKÉ MUZEUM - INFORMAČNÍ CENTRUM (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)
- 13. POLEDNÍK (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)
- OSIEKY LEHKÉHO OPEVNĚNÍ (17<sup>o</sup> - 18<sup>o</sup>)

**MUZEUM**

**VĚŽ**

**HORNICKÝ SKANZEN**

**ZO ČSCH**

**NÁMĚSTÍ**

Městské muzeum ve Stříbře, Masarykovo nám. 21,  
348 01 Stříbro, tel.: 374 62 22 14, 374 62 72 47,  
www.muzeum-strebro.cz

AMATÉŘSTÍ AUTOŘI A Městské muzeum ve Stříbře  
v minoritním klášteře

**VÁS ZVOU NA VÝSTAVU  
BABÍ LÉTO  
2014**

**DO VÝSTAVNÍ GALERIE  
MĚSTSKÉHO MUZEA  
VE STŘÍBŘE  
6. září - 3. října 2014**

**VERNISÁŽ VÝSTAVY PROBĚHNE  
5. září 2014 V 17:00 HODIN**

Výstavu uvede vystoupení ZUŠ Stříbro

Městské muzeum ve Stříbře, Masarykovo nám. 21,  
348 01 Stříbro, tel.: 374 62 22 14, 374 62 72 47,  
www.muzeum-strebro.cz

# Druhá smrt Johanky z AIBU

29.10. od 19<sup>00</sup> hod. Kino Slavia

autor:  
Stefan Canev

Scenáři:  
Vítma Cibulková  
Ladislav Mikvička  
Stanislav Ležký



režije a překlad:  
Světлана Lazarová

vstupné 280,- a 230,- předprodej zahájne na MKS Stříbro



## VÍTE, ŽE .....



...začínáme končit? Znamé rčení pana Zdeňka Svěráka, herce, spisovatele... lze přenést i na závěr funkčního období současného zastupitelstva města Stříbra. Komunální volby ( 10. a 11. října 2014 ) a následné povolební jednání patnácti nových zastupitelů určí nového starostu, místostarostu a radu města.

Věřím a přeji novým zástupcům našeho města úspěch v jejich snažení, podporu občanů a příznivější ekonomické podmínky. Odcházející zastupitelstvo mělo velmi nevýhodnou finanční situaci. Vždyť právě v roce 2010 a letech následných, až do současnosti, ovlivnila

celospolečenská ekonomická krize život každého z nás, město nevyjímaje. Proto nemohla být realizována řada plánů, záměrů. Zejména nás mrzí absence koupaliště, výrazně špatný stav městských komunikací a městských hradeb, nerealizované zastřešení víceúčelové plochy, výstavba mateřské školy a domova pro seniory (přestože byly první kroky provedeny a věřím, že bude realizováno v nejbližším období) .....Tyto velké investiční akce nebylo možno bez dotací realizovat. Přesto z některých letošních uskutečněných záměrů, investic, snah, mohou mít občané našeho města radost, užitek. Např.:

° letos bude dokončena léta probíhající oprava renesančního mostu (celkové náklady 9 mil.kč.)

° do konce tohoto roku se výrazně zvýší počet pracovních míst (RSF Elektronik; Ideal automotiv...)

° bylo dáno k užívání fotbalové hřiště s umělou trávou (celkové náklady včetně osvětlení činily téměř 20 milionů)

° provedeno odkanalizování Jižního předměstí města

° výstavba nové požární zbrojnice a nákladná oprava vozového parku

° instalace a uvedení do provozu skate

parku pro mladé nadšence v prostorách TJ Baník atd.....

Podrobný výčet, míra splnění vytyčené koncepce zastupitelstva pro období 2010 - 2014, bude předmětem teprve oficiálního, závěrečného hodnocení.

Současnost a nejbližší budoucnost ?

° v měsících září-říjen bude instalována nová (kovová) lávka u tzv. mlékárenského rybníka

° nyní probíhá oprava fasády základní školy Mánesova ul.

° je schválen záměr a získány finance na zateplení ZŠ Gagarinova

° začaly úvodní práce spadající do 1. etapy revitalizace městského parku

° do současné doby se podařilo v letošním roce získat formou dotací (Ministerstva, Plzeňský kraj....) celkem 10 875 943,- Kč a v jednání jsou další možné dotace.

Vážení spoluobčané, dny plné podzimního sluníčka, klidu a pohody Vám přeje

B. Červený

## Ve Stříbře vyvrcholí motokrosový BUELL CUP 2014



V neděli 21.9.2014 na Terén sv. Petra ve Stříbře zavítá BUELL CUP, sdružený přebor středisek motokrosu středních, severních a západních Čech. Tentokrát ovšem nepůjde jen o řadový krajský přebor, ale uvidíme finálový závod celého seriálu. Diváci se tak mohou těšit na kvalitní motokrosovou podívanou okořeněnou napínavou zápletkou bojů o celkové umístění.

Ostře sledovaná bude zejména třída MX2, ve které už od první jízdy sezóny svádějí nesmírně vyrovnané souboje o vítězství rychlíci Jan Kučera (KTM) a Tomáš

Paul (Suzuki) a před finále je dělí pouhých 11 bodů. Jejich bitvy kolo na kolo nadchly obecenstvo na předchozích přeborových závodech a nejnak tomu bude na přehledné stříbrské trati s velkými skoky, kde tito špičkoví piloti předvedou doslova leteckou show. K dispozici budou mít i horní část dráhy, kam vede cesta pouze přes zabíjáčský skok přes silnici!

Místní fanoušci budou také jistě zvědaví, jak si v MX2 povede Jakub Kos (KTM). Stříbrský mladík na sobě pracuje a zaznamenává výkonnostní vzestup. Po bojích

mezi hobby jezdci se poprvé v kariéře postaví ostré konkurenci ve sdruženém krajském přeboru. Jakkoli zná dokonale domácí trať, půjde jen o malou výhodu. Aby se prosadil, bude muset ze sebe i mašiny vymáčknotu naprosto vše! Neméně náročný úkol čeká i na dalšího našeho pilota Jana Jarolíma (Yamaha), který bude AMK Stříbro reprezentovat ve třídě OPEN.

V nabitém motokrosovém programu se představí mladí kluci na strojích objemu 65 a 85 ccm, jinoši na 2-taktních stopětadvacítkách, paliči v hlavních třídách MX2 a OPEN i ostřílení veteráni. Dopoledne vyplní od 8 h volné tréninky a od 10 h kvalifikace, závodní rozjíždky zahájí ve 13 h. Kromě sportovní zábavy Terén sv. Petra nabídne divákům tradiční komfort, ať už jde o jinde nevidaný výhled na celou trať, bohatou nabídku občerstvení, prostorné parkoviště, kulturní sociální zařízení anebo výkonné ozvučení oživené komentářem Petra Maršálka a Míry Šimka. Mládež do 15 let má vstup zdarma, dospělí za rozumných 100 Kč. V ceně je zahrnuto i parkování a informační bulletin.

Pořadatelé z AMK Stříbro srdečně zvou všechny příznivce motokrosu k návštěvě letošního nejvyššího podniku. Akce je spolufinancována městem Stříbrem.

## Lidé z našeho města

### Stanislav Smolík: Byl jsem sedlákem i biskupskou stráží



#### Jsou v šermu i nějaké soutěže?

Ano, dělám to i závodně, a to v kategorii AK.O, tedy v rozmezí od 30 do 39 let. Závodíme po celé republice, ve Zlíně, Mostu, Brně i Praze. Navíc už mám na starost i mládež, tak zvaný šermířský potěr. Tyto děti trénuji v oddíle Lokomotivy Plzeň, za tento oddíl také soutěžím.

#### Už jste získal nějaké ceny?

Získal, i to se už stalo, pár jich mám. Nejvíce si cením 3. Místa na Dukle Czech Master CUP a potom také 2. Místa na Velké ceně města Mostu. Celkově jsem na žebříčku České republiky šestý, toho si vážím.

#### Navíc se věnujete výrobě loutek, jak jste se k tomu dostal?

Tak loutkařina, no to taky tak nějak patří k historii a ke straému řemeslu, že. Konkrétně Plzeň v tom má velkou tradici, vzpomeňme jen na pana Skupu. Sám sebe však za pokračovatele nepovažuji, je to jen takové malé hobby. Prostě, někdy mám chuť se do toho pustit, nějaké to nářadí, nože, dlátka seženete a pak už se najde někdo, kdo vám poradí, pomůže. Tak jsem to zkusil a ejhle! Stačí ořezat, co kde překáží a loutka je v podstatě na světě. Pak samozřejmě musíte sehnat někoho, kdo vám ji pěkně obleče.

#### Zaslechla jsem, že si také občas zahrajete ve filmech?

Tak to je pravda a nejen v České televizi, ale točím také v Barandovských ate-

liérech a dokonce i pro zahraniční produkci. Samozřejmě jsem se k tomu dostal přes ten šerm. Kdysi jsem byl osloven, zda si nechci přivydělat jako šermíř – kaskadér. Chtěl jsem a od té doby mě už mají v povědomí. Většinou hrajeme v davových scénách, jak se říká, málo ostré postavy, někdy se však dostaneme i přímo před kameru. Většinou hrají vojáky, ale mám za sebou i roli vzbouřeného sedláka. V novém filmu Jan Hus jsem zase velitelem biskupské stráže. Někdy jsem vidět, někdy ne, to je v tom filmu těžké, prostě je to častěji spíše to křoví. Spíše byste mě poznali v seriálu Borgiové, nebo ve filmu Radan.

#### Co na to vaše rodina a přátelé?

V mamince a tátovi mám opravdu velkou oporu. Ono by to ani bez toho asi nešlo. Mí přátelé mě také sledují, říkají, že drží palce, když jsem na závodech a pro mě je to krásný pocit a jsem za to vděčný.

#### A co dovolená, stihl jste letos vůbec nějakou?

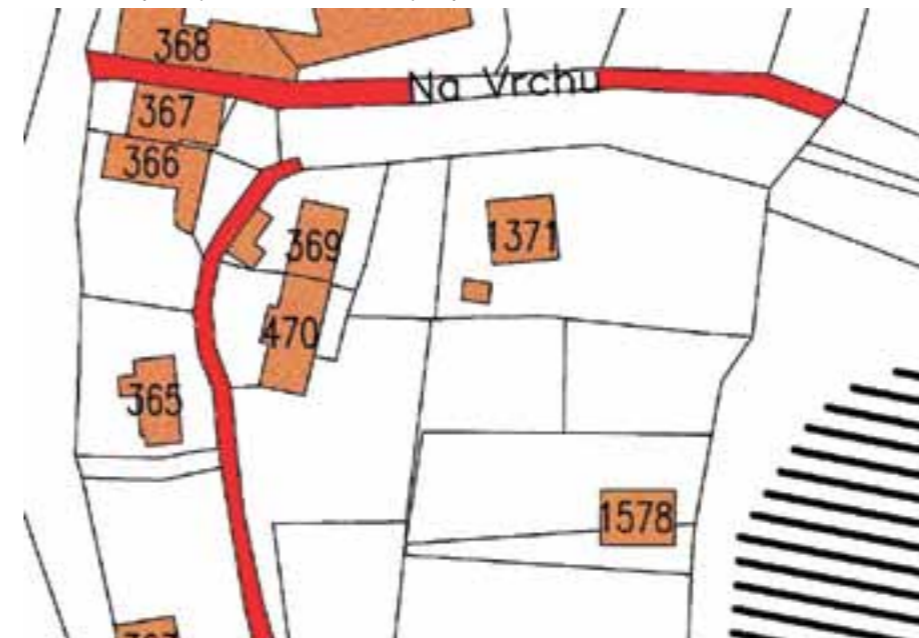
Určitě jsem si čas našel, byl jsem letos na 70. Výročí vylodění v Normandii. Ale řadu dovolených jsem víceméně využil na natáčení, takže vysloveně tu opravdu lenšivou dovolenou skoro neznám.

#### Máte nějaké své motto?

Pokud něco děláš, dělej to na 150%.

Martina Sihelská

## Stříbrský uličník, aneb vývoj názvů veřejných prostranství ve Stříbře.



### Na Vrchu

Dnešní ulice Na Vrchu začíná za hotelem Branka, jako levostranná odbočka „ze staré“ Plzeňské. V dřívějších dobách byla součástí této ulice i ona cesta vedoucí z ulice V Lipkách podél zadních traktů domů na ulici Plzeňské.

K 1. srpnu 2014 eviduje Ministerstvo vnitra ČR v této ulici 4 adresy.

Jedná se o popisná čísla: 369, 470, 1371 a 1578

Adresář Karla Hlawatého z r. 1912 eviduje čp. 369 i 470 v části Untere Vorstadt / dolní předměstí. Adresář končí popisným číslem 551.

Operáty ze Sčítání lidu z února roku 1921 použily překlad německého Untere Vorstadt a zařadily čp. 369 i 470 do dolního předměstí (i s tím malým „d“). Sčítací archy končí popisným číslem 561

Adresář z r. 1929 žádný z dnes platných popisných čísel jmenovitě neeviduje.

Adresář otištěný v knize „Obce okresu Stříbro“, vydané v německém Dinkelsbühlu v roce 2008 a mapující situaci kolem roku 1938, přináší nové názvy: Scheibenweg / cesta k lávce pro čp. 369 a Glaserberg / skelný vršek pro čp. 470.

V r. 1938 vypracoval úřad starosty návrh na nové pojmenování stříbrských ulic. V něm obě ulice spojil pod název Scheiben-

weg a vymezil je v rozsahu Tuschkaerstrasse - Linde Scheibe (převzeno na dnešní poměry: Plzeňská až po dnes již neexistující lávku přes železniční trať - pozůstatky této lávky, přesněji zbytky jejich pilířů, jsou ještě dnes patrné na obou stranách železničního úvozu).

Strojopisný adresář z let 1938-45 situaci zjednodušil a všechna popisná čísla řadí do Scheibenweg (369/3, 470/5). Číslo za lomítkem značí nové německé číslování.

V květnu až červnu 1945 byla německá pojmenování ulic nahrazena českými názvy. Národní výbor se rozhodl pro název U střílny. Místní správní komise pak v říjnu 1945 název potvrdila. Jako náhrada za německé Glaserberg se někdy uvádí název Na sklárně.

Pracovní adresář stříbrského Stavebního úřadu z konce r. 1945 již uvádí dosud platný název Na vrchu. Situaci ještě komplikuje plán města přibližně z druhé poloviny roku 1945, který pro spodní část dnešní ulice Na Vrchu zavádí název Zátíší.

Poslední úpravu názvu si vynutila změna pravidel českého pravopisu v r. 1993. Podle těchto nových pravidel se dnes v názvech ulic, které jsou tvořeny předložkovým spojením (po předložce následuje podstatné jméno), píše předložka i podstatné jméno s velkým počátečním písmenem, tedy Na Vrchu. Navzdory těmto pravopisným pravidlům zdobí ulici stále ještě název s malým „v“.

Příště: Havlíčkova

Zpracoval MVDr. Karel Janda

### Upozornění



Přátelé a milovníky historie našeho města možná potěší připomenutí data 10. října 2014, kdy proběhne od 17 hodin ve stříbrském muzeu vernisáž výstavy „Byl jednou jeden hotel“, která bude fotografiemi a dobovými dokumenty mapovat osudy bývalého místního hotelu Evropa od roku 1861 až do jeho smutného konce.



### Hotel Evropa

Pro připravovanou výstavu, zabývající se osudy bývalého stříbrského hotelu Evropa, se podařilo získat i zde přiloženou fotografii. Autoři výstavy se touto cestou obrací na čtenáře Zpravodaje s prosbou o pomoc při identifikaci daného snímku (osoba koložkáře, datace). Za případná sdělení čtenářům předem děkujeme.

Poznátky prosíme na: janda.stibro@gmail.com, tel: 374 622 085, mobil: 607 919 709 nebo do Redakce Zpravodaje.

MVDr. Karel Janda za autory.

**STŘECHY SE VŠÍM VŠUDY**

• pokrývačské • klempířské • tesařské • zednické práce  
• kompletní rekonstrukce RD  
• bezkontaktní zateplení fasád systémem GIGATHERM

**Rozpočet zdarma**

**Hájek Petr ☎ 608 960 555 / www.ha-ha.cz**